

- Prince (Î. P.-É.)**
V. Barbour, l'hon. George H.
- Prince-Albert (Sask.)**
V. Boucher, l'hon. William-A.
- Programme alimentaire, 21, 149**
- Provencher (Man.)**
V. Beaubien, l'hon. Arthur-Lucien
- Provinces atlantiques**
Canal de Chignectou s'impose (l'hon. M. McLean) 195
Commerce, *Trade Expansion Act*, avantages des échanges libres pour les prov. atlantiques, 120
Industrie de conditionnement des denrées, 121
Pâte à papier, avantages commerciaux et le marché commun, 121
Problèmes, 173-174
Transport, rap. Gordon (l'hon. D. Smith) 119
V. Prêts destinés aux opérations de pêche
- Provinces des Prairies**
Situation à cause d'une sécheresse en 1961 (l'hon. M. Aseltine) 39, crédits aux cultivateurs de l'O., 61-65
- Q**
- Quart, l'hon. Mme Josie Alice Dinan; Victoria (P.Q.)**
Adresse en réponse au discours du trône, 144-150
Attitude de la Russie (arme nucléaire) 149
Banque alimentaire, 149
Discours du trône, rép. aux observations faites au cours du déb. (l'hon. M. Pratt) 163
Femmes canadiennes au sein du gouvernement, 150
Gaspé, voie ferrée, 145
Jeu des communistes, 147
Loi des mers, 145
Participation du Canada à la charte des Nations Unies, 148
Premier ministre Diefenbaker aux Nations Unies, commentaires dans les journaux, 148
Prestige du Canada doit être édifié, 146-147
Progrès technologiques, 149
Wilson, la sénatrice Cairine, hommage à sa mémoire, 307
- Queens (Î.P.-É.)**
V. MacDonald, l'hon. John J.
- Queens-Lunenburg (N.-É.)**
V. Kinley, l'hon. John James
- Queens-Shelburne (N.-É.)**
V. Smith, l'hon. Donald
- Radio-Canada**
V. Émission télévisée de Radio-Canada
- Rapport Gordon**
(l'hon. M. Leonard) 506, 507
- Rapport Radcliffe, économie britannique**
(l'hon. M. McLean) 197
- Rapports sur le recensement**
Question, chiffres préliminaires (l'hon. M. Pouliot) 139, rép. (l'hon. M. Aseltine) 162
- Raymond, l'hon. Donat; de la Vallière (P.Q.)**
- Recensement**
V. Rapports sur le recensement
- Recherches**
Chevauchement (l'hon. M. Crerar) 51
- Régie interne**
2e rap. du c. 352, texte du rap. app., 370
3e rap. du c. 353, texte du rap. app., 371, a. des rap. 377
4e rap. du c. (nomination d'un c. inter-sessionnel composé de deux sénateurs), 499
5e rap. du c. (étude du rap. financier vérifié par l'Auditeur général), 499
Rapport de la Commission du service civil, 326, exclusion de l'emploi LP-A-30 (app., 346), a. du rap. du c. 377
Rapport de la Commission du service civil, poste de sténographe du Parlement au Sénat, M. Lorcan OhUiginn, 160, a. du rap. 241
Rapport de la Commission du service civil, rémunération des bibliothécaires (app. p. 276) ren. au c. 260, a. du rap. 377
- Régie intérieure et comptabilité**
Rap. du c. de sélection, 17
- Regina (Sask.)**
V. Wood, l'hon. Thomas H.
- Règlement**
Rap. du c. de sélection, 17
- Reid, l'hon. Thomas; New-Westminster (N.-B.)**
Administration de la Voie maritime du Saint-Laurent, m. b. C-66, 2e l. 258
Adresse en réponse au discours du trône, 44, 139-144